

Announcement No. 48/2015

**ประกาศแต่งตั้งคณะกรรมการจัดทำระบบมาตรฐานคุณภาพ
สิ่งแวดล้อม อาชีวอนามัยและความปลอดภัย ประจำ YLLC1 Group 1 & 2
Appointment of Quality, Environment Occupational Health &
Safety Standard Working Committee for YLLC1 Group 1 & 2**

เพื่อให้การจัดทำระบบการจัดการคุณภาพ สิ่งแวดล้อม อาชีวอนามัยและความปลอดภัยภายใน YLLC1 Group 1 & 2 ของ บริษัทยูเซน โลจิสติกส์ (ประเทศไทย) จำกัด บรรลุตามนโยบายที่กำหนดไว้ บริษัทฯ จึงแต่งตั้งคณะกรรมการจัดทำระบบมาตรฐานคุณภาพ สิ่งแวดล้อม อาชีวอนามัยและความปลอดภัย ประจำ YLLC1 Group 1 & 2 ดังมีรายชื่อ ต่อไปนี้

In order to establish and implement Quality, Environmental and Occupational Health & Safety Management Systems at YLLC1 Group 1 & 2 of Yusen Logistics (Thailand) Co., Ltd. successfully in accordance with the policy, the company has appointed members of the Quality, Environmental and Occupational Health & Safety Standard Working Committee for YLLC1 Group 1 & 2 as follows:-

No.	ลำดับชื่อ-นามสกุล Name-Surname	ตำแหน่ง Position	ดำรงตำแหน่ง Member Function
1	มร.ยูจิ ซุซากิ Mr. Yuji Susaki	Senior General Manager/YLLC1	ประธานคณะกรรมการ Chairperson
2	มร.เรียว ซาไก Mr. Ryo Sakai	Senior Manager/YLLC1	รองประธานคณะกรรมการ Vice Chairperson
3	คุณ ปานเทพ พันธุ์พิภ Mr. Panthep Bhandhufalck	General Manager/QSG	ประธานที่ปรึกษา Chairperson for Advisory
4	คุณ รัชชา บุญลอน Mr. Watchara Boonlon	Manager/QSG	ที่ปรึกษาระบบมาตรฐานคุณภาพ Advisor of Quality Management System (QMS)
5	คุณ ประเมศวร์ โภธิเกษมศานต์ Mr. Poramate Phokaseamsarn	Manager/QSG	ที่ปรึกษาระบบมาตรฐานความปลอดภัย และสิ่งแวดล้อม Advisor of Environmental and Safety Management System (SHE)
6	คุณ สิวาวัชร พรวิเชียรมานิต Mr. Sinawat Pornwchienmanid	Manager/YLLC1	กรรมการและเลขานุการระบบมาตรฐาน คุณภาพ Member and Secretary (QMS)
7	คุณ ไมตรี ชื่นอารมณ Mr. Mitree Chuen-A-Rom	Senior Officer/QSG	กรรมการและเลขานุการ ระบบมาตรฐานความปลอดภัยฯ Member and Secretary (SHE)
8	คุณ กัญชนก แก้วทิพยเนตร Ms. Kanchanok Kaewitpanet	Manager/DG/GMP	กรรมการ Member
9	คุณ ภัสสร ทงศรี Ms. Passara Thongsri	Assistant Manager/Admin/Gen-1	กรรมการ Member
10	คุณ นรินทร์ แซลิม Mr. Narin Saelim	Assistant Manager/WH#2/FZ	กรรมการ Member
11	คุณ อานนท์ กำจาย Mr. Anon Kamjai	Assistant Manager/Steel1	กรรมการ Member
12	คุณ อิศสิรี อานนท์กิจพานิช Ms. Issiree Arnonkitpanich	Assistant Manager/General	กรรมการ Member
13	คุณ วาริชา ชัยเสริม Ms. Warichar Chaiserm	Officer/WH#1	กรรมการ Member
14	คุณ พงษ์พันธ์ แจงกระจ่าง Mr. Pongpan Jangkrajang	Officer/WH#1	กรรมการ Member
15	คุณ จุไร ขวัญเซง Ms. Jurai Kwanzeng	Senior Chief/WH#2/FZ	กรรมการ Member
16	คุณ ทศนียา ธาแก้ว Ms. Tassaneeya Thakaew	Chief/WH#2/FZ	กรรมการ Member
17	คุณ บดินทร์ วงศ์แก้ว Mr. Badin Wongkaew	Senior Chief/Steel1	กรรมการ Member
18	คุณ อิทธิธารถ ภิรมณเมือง Mr. Ittitarn Pirommung	Chief/Steel1	กรรมการ Member
19	คุณ กรรณิการ์ ด้วงทอง Mrs. Kannika Dounghthong	Chief/Steel1	กรรมการ Member
20	คุณ อุษา เบนจวชรานนท์ Ms. Usa Benjawatcharanon	Officer/Steel2	กรรมการ Member

21	คุณ วิทยา วงศ์มูล Mr. Wittaya Wongmoon	Chief/Steel2	กรรมการ Member
22	คุณ ชัยวิชญ์ อัคนิธมนตรี Mr. Chaiyawich Akkanitmontri	Officer/Steel2	กรรมการ Member
23	คุณ เตชทัต ดอนเทศน์ Mr. Techchathat Donthes	Senior Chief/DG/GMP	กรรมการ Member
24	คุณ ธยาน์ อินชำนาน Ms. Thaya Inchamanan	Staff/DG/GMP	กรรมการ Member
25	คุณ เดือนรุ่ง แก้วพิทักษ์ Ms. Duenrung Kaewpituk	Chief/General	กรรมการ Member
26	คุณ เอกชัย สังข์ประสาธ Mr. Eakkachai Sangprasant	Senior Officer/General	กรรมการ Member
27	คุณ กัลยาณี สุภาวหา Ms. Galayane Supawaha	Officer/QSG	กรรมการ Member
28	คุณ สุภัทรา อิมมูระ Ms. Suphatthra Imoura	Officer/QSG	กรรมการ Member
29	คุณ ประภัสสร ปรางศรีเศษ Ms. Prapatsorn Prangwiset	Officer/QSG	กรรมการ Member

หน้าที่ความรับผิดชอบของ คณะกรรมการมีดังต่อไปนี้:

Role and responsibilities of the committee:

- ศึกษาข้อกำหนดระบบการจัดการคุณภาพ ความปลอดภัย และสิ่งแวดล้อม และระเบียบปฏิบัติ/วิธีปฏิบัติงานส่วนกลางของบริษัท
Study the requirements of Quality, Environmental and Occupational Health & Safety Management Systems including Central Standard Operating Procedures/Work Instructions of the company.
- ระบุกระบวนการทำงาน ที่มีผลกระทบต่อลูกค้าภายใน และภายนอก ตลอดจนกำหนดวัตถุประสงค์ด้านคุณภาพ ความปลอดภัย และสิ่งแวดล้อม ในแต่ละ กระบวนการทำงาน และจัดทำ หรือ ทบทวนระเบียบปฏิบัติ/วิธีปฏิบัติงาน เพื่อให้บรรลุวัตถุประสงค์ด้านคุณภาพ ความปลอดภัย และสิ่งแวดล้อม ตลอดจนปรับปรุงอย่างต่อเนื่อง
Define the operation processes which impact to internal and external customers, as well as set up Quality, Environmental and Occupational & Safety objectives for each process and establish or revise Standard Operation Procedures/Work Instructions to achieve Quality, Environmental and Occupational & Safety objectives and improve them continually
- ระบุหัวข้อการเรียนรู้ ระดับความรู้ และทักษะที่คาดหวังสำหรับพนักงานในแต่ละระดับตำแหน่ง รวมถึงนำหัวข้อการเรียนรู้ ไปฝึกสอนให้กับพนักงาน ตลอดจนประเมินผลการเรียนรู้ภายหลังการฝึกสอน หรือ ภายหลังการปฏิบัติงานตามความเหมาะสม
Define knowledge topics and expected level and skills for employees in each position and provide training and evaluate their competency after training or work as appropriate.
- กำกับดูแลให้พนักงานในสังกัดตระหนักถึงความสำคัญของการปฏิบัติตามข้อกำหนดของลูกค้า ระเบียบปฏิบัติและวิธีปฏิบัติงานที่กำหนดไว้
Look after their subordinates to aware on the importance of customer requirements and specified requirements of Standard Operating Procedures and Work instructions.
- ระบุงานและกิจกรรมเพื่อใช้ในการระบุลักษณะปัญหาสิ่งแวดล้อมและการประเมินความเสี่ยง ตลอดจนทบทวน ลักษณะปัญหา สิ่งแวดล้อมและความเสี่ยงต่างๆ ของหน่วยงานให้เป็นปัจจุบัน และพิจารณาจัดทำโครงการ เพื่อบรรลุวัตถุประสงค์และเป้าหมาย สำหรับการจัดการสิ่งแวดล้อม อาชีวอนามัยและความปลอดภัย
Define work and activities for identifying environmental aspects, safety hazards and evaluate the risk and ensure that all information is up-to-date. Establish improvement programme for achieving objectives and targets on Environmental and Occupational & Safety.
- สื่อสาร/ให้คำแนะนำ กับบุคคลากรในหน่วยงานเพื่อให้มีความรู้ ความเข้าใจ พร้อมทั้งตระหนักถึงการดำเนินงานการจัดการ สิ่งแวดล้อม อาชีวอนามัยและความปลอดภัย
Communicate/advise all personnel to ensure that they possess knowledge, understanding and awareness on Environmental and Occupational & Safety Management System
- ติดตามผลการปฏิบัติตามระบบบริหารงานในหน่วยงาน ให้มั่นใจว่าการดำเนินการสอดคล้องกับมาตรฐานการจัดการด้าน สิ่งแวดล้อม อาชีวอนามัยและความปลอดภัย
Monitor the implementation of management systems in their function to ensure its conformity against the requirements of Environmental and Occupational & Safety Management System

ประกาศ ณ วันที่ 27 พฤษภาคม 2558
Announced on May 27, 2015



มร. เอียน ซัทคลิฟ
Mr. Ian Sutcliffe

รองประธานและประธานบริหารฝ่ายปฏิบัติงาน
Vice President & Chief Operating Officer